



Svet
Evropske unije

Bruselj, 10. oktober 2022
(OR. en)

13356/22

LIMITE

CORLX 898
CFSP/PESC 1301
EPF AM 74
CSDP/PSDC 618
CSC 431
EUMC 316
COPS 438

PREDLOG

Pošiljatelj:	za visokega predstavnika Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko: generalni sekretar Stefano SANNINO
Datum prejema:	10. oktober 2022
Prejemnik:	generalni sekretar Sveta Evropske unije
Zadeva:	Predlog visokega predstavnika Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko Svetu za sklep Sveta o spremembi Sklepa Sveta (SZVP) 2022/338 o ukrepu pomoči v okviru Evropskega mirovnega instrumenta za dobavo vojaške opreme in platform, zasnovanih za uporabo smrtonosne sile, ukrajinskim oboroženim silam

Delegacije prejmejo priloženi dokument HR(2022) 231.

Priloga: HR(2022) 231

HR(2022) 231
Limited

SLUŽBA ZA ZUNANJE DELOVANJE



Predlog visokega predstavnika Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko Svetu

z dne 7. oktobra 2022

**za sklep Sveta o spremembi Sklepa Sveta (SZVP) 2022/338 o ukrepu pomoči
v okviru Evropskega mirovnega instrumenta za dobavo vojaške opreme in
platform, zasnovanih za uporabo smrtonosne sile, ukrajinskim oboroženim
silam**

HR(2022) 231
Limited

HR(2022) 231

Limited

EXPLANATORY MEMORANDUM

On 28 February 2022, the Council adopted Decision (CFSP) 2022/338 to establish an assistance measure under the European Peace Facility with the objective to contribute to strengthening the capabilities and resilience of the Ukrainian Armed Forces to defend the territorial integrity and sovereignty of Ukraine and protect the civilian population against the ongoing war of aggression by Russia. The reference amount of this assistance measure was EUR 450 million.

On 23 March 2022, the Council adopted Decision (CFSP) 2022/471 amending Council Decision 2022/338, which doubled the EU military assistance to EUR 900 million for the supply to the Ukrainian Armed Forces of military equipment and platforms designed to deliver lethal force. On 13 April, 23 May and, subsequently, on 21 July 2022, the Council adopted Decisions (CFSP) 2022/636, 2022/809 and 2022/1285 to increase the overall EU military assistance under this assistance measure to EUR 2 330 million.

The unprovoked war of aggression by Russia continues. The proposed amendment foresees additional support to the Ukrainian Armed Forces of an amount of EUR 490 million.

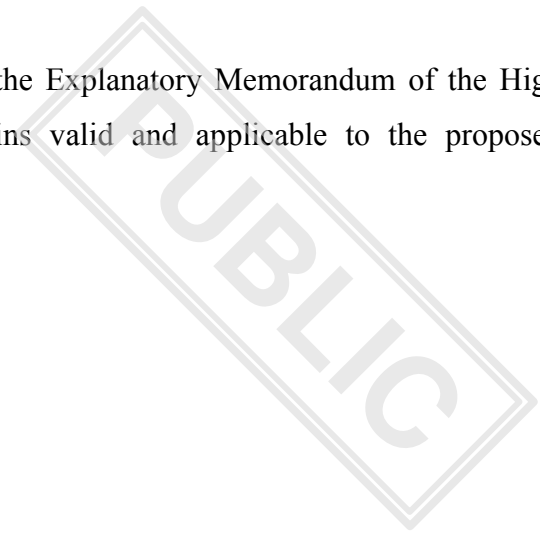
In addition, the scope of this assistance measure is expanded to cover the provision of maintenance and repair of military equipment, and platforms designed to deliver lethal force to the Ukrainian Armed Forces. As the high-intensity war of aggression continues, the Ukrainian Armed Forces need to devote considerable resources to ensuring that as far as possible military equipment remains available for operational purposes. The amended assistance measure would allow for maintenance and repair services, provided by EU Member States, to be eligible for EPF reimbursement, thus offering an extra incentive for Member States to further address Ukrainian needs. Maintenance includes all actions taken to retain military equipment or material in/or to restore it to a specified condition. This includes inspection, testing, servicing and classification as to serviceability, repair, rebuilding and reclamation. Maintenance embraces all supply and repair action taken to keep a force in condition to accomplish its mission¹.

The military equipment to be provided and its maintenance and repair under the proposed amendment of the assistance measure must be in line with the priorities communicated by Ukraine via the Clearing House Cell (established in EUMS). The implementing actors remain unchanged.

¹ EU Concept for Logistic Support for EU-led Military Operations and Missions (ST 12628 2018 INIT, EEAS (2018) 626 REV3, p. 24).

HR(2022) 231
Limited

The High Representative's assessment as outlined in the Explanatory Memorandum of the High Representative's initial proposal (ST 6656/22) remains valid and applicable to the proposed amendment.



HR(2022) 231

Limited

Predlog

SKLEP SVETA

z dne [dd/mm/2022]

o spremembi Sklepa Sveta (SZVP) 2022/338 o ukrepu pomoči v okviru Evropskega mirovnega instrumenta za dobavo vojaške opreme in platform, zasnovanih za uporabo smrtonosne sile, ukrajinskim oboroženim silam

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o Evropski uniji in zlasti členov 28(1) in 41(2) Pogodbe,
ob upoštevanju predloga visokega predstavnika Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko,
ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Svet je 28. februarja 2022 sprejel Sklep (SZVP) 2022/338, ki je vzpostavil ukrep pomoči z referenčnim finančnim zneskom 450 000 000 EUR za kritje dobave vojaške opreme in platform, zasnovanih za uporabo smrtonosne sile, ukrajinskim oboroženim silam.
- (2) Svet je 23. marca 2022 sprejel Sklep (SZVP) 2022/471 o spremembi Sklepa (SZVP) 2022/338, s katerim je referenčni finančni znesek povečal na 900 000 000 EUR.
- (3) Svet je 13. aprila 2022 sprejel Sklep (SZVP) 2022/636 o spremembi Sklepa (SZVP) 2022/338, s katerim je referenčni finančni znesek povečal na 1 350 000 000 EUR.
- (4) Svet je 23. maja 2022 sprejel Sklep (SZVP) 2022/809 o spremembi Sklepa (SZVP) 2022/338, s katerim je referenčni finančni znesek povečal na 1 840 000 000 EUR.
- (5) Svet je 21. julija 2022 sprejel Sklep (SZVP) 2022/1285 o spremembi Sklepa (SZVP) 2022/338, s katerim je referenčni finančni znesek povečal na 2 330 000 000 EUR.
- (6) Glede na trajajoči oboroženi napad Ruske federacije na Ukrajino bi bilo treba referenčni finančni znesek povečati za dodatnih 490 000 000 EUR.
- (7) Sklep (SZVP) 2022/338 bi bilo zato treba ustrezno spremeniti –

HR(2022) 231

Limited

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Sklep (SZVP) 2022/338 se spremeni:

- (1) v členu 1 se odstavek 3 nadomesti z naslednjim:
 - „3. Za doseg cilja iz odstavka 2 se z ukrepom pomoči financira dobava vojaške opreme in platform, zasnovanih za uporabo smrtonosne sile, ukrajinskim oboroženim silam, na prošnjo Ukrajine pa tudi vzdrževanje in popravila vojaške opreme in platform, zasnovanih za uporabo smrtonosne sile, doniranih v okviru Evropskega mirovnega instrumenta, ki jih zagotavlja vojaško osebje na vojaških območjih ali ki se zagotavlja v mešanih oblikah civilno-vojaškega sodelovanja ali v tovarnah.“;
- (2) v členu 2 se odstavek 1 nadomesti z naslednjim:
 - „1. Referenčni finančni znesek za kritje odhodkov, povezanih z ukrepom pomoči, znaša 2 820 000 000 EUR.“;
- (3) v členu 2 se odstavek 3 nadomesti z naslednjim:
 - „3. V skladu s členom 29(5) Sklepa (SZVP) 2021/509 lahko upravitelj za ukrepe pomoči po sprejetju tega sklepa pozove k plačilu v višini do 2 820 000 000 EUR. Sredstva, k plačilu katerih pozove upravitelj za ukrepe pomoči, se uporabijo le za plačilo odhodkov v okvirih, ki jih odobri Odbor, ustanovljen s Sklepom (SZVP) 2021/509, v spremembi proračuna za leto 2022 in v proračunih za naslednja leta, ki ustrezajo ukrepu pomoči.“;
- (4) v členu 2 se odstavek 4 nadomesti z naslednjim:
 - „4. Odhodki, povezani z izvajanjem ukrepa pomoči, so upravičeni od 1. januarja 2022 in do datuma, ki ga določi Svet. Najvišji upravičeni odhodki, nastali pred 11. marcem 2022, znašajo 450 000 000 EUR. Znesek v višini 980 000 000 EUR je

HR(2022) 231
Limited

upravičen od 21. julija 2022. Odhodki, povezani z vzdrževanjem in popravili, so upravičeni od [...²]⁴.

Člen 2

Ta sklep začne veljati na dan sprejetja.

V Bruslju,

Za Svet
predsednik/predsednica

² Prosimo, vstavite datum sprejetja tega sklepa.